

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 2 4 6 1 3 9 0 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 132 461 390 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
		To (Addressee) Name & Address Yeo In Mi Yeo In Mi 30, Geomsan Taekji 4-gil, Gimje-si, Jeollabuk-do (Geomsan-dong, Gimje Geomsan Chalet 1st Apartment) Chalet 1st Apartment Building 103-202 Postal Code 54398					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin 内容品の個数 Number of items contained 正味重量 Net weight g 内容品の価格 Value USD6. 21	
TEL 010-2529-9536 FAX 010-2529-9536		日本円換算合計 (円) Total Value 621 Yen					
No commercial value for customs purpose only.		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		社員確認用 航空危険物の 説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か 確認	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping		内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		20万円超 申告対象郵便物		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 3 2 4 6 1 3 9 0 | P *

item number

EN 132 461 390 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Yeo In Mi Yeo In Mi 30, Geomsan Taekji 4-gil, Gimje-si, Jeollabuk-do (Geomsan-dong, Gimje Geomsan Chalet 1st Apartment) Chalet 1st Apartment Building 103-202					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 54398					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 1	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD6.21	TEL 010-2529-9536 FAX 010-2529-9536 次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 621 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 10 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN132461390JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Yeo In Mi Yeo In Mi 30, Geomsan Taekji 4-gil, Gimje-si, Jeollabuk-do (Geomsan-dong, Gimje Geomsan Chalet 1st Apartment) Chalet 1st Apartment Building 103-202 54398, KOREA TEL 010-2529-9536 FAX 010-2529-9536	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 6. 21	USD 6. 21
総合計 (Total)			1		USD 6. 21

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



(item number) EN 132 461 390 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 12		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Yeo In Mi Yeo In Mi 30, Geomsan Taekji 4-gil, Gimje-si, Jeollabuk-do (Geomsan-dong, Gimje Geomsan Chalet 1st Apartment) Chalet 1st Apartment Building 103-202 Postal Code 54398		郵送料金 諸料金 合計金額 Postage Paid			
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 1	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD6.21	TEL 010-2529-9536 FAX 010-2529-9536 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 621 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender							

..... ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

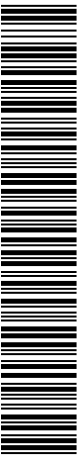
EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	135-0064 JAPAN	Country KOREA 日付印 Date Stamp
---	------------------------------	--

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		お届け先 Yeo In Mi Yeo In Mi 30, Geomsan Taekji 4-gil, Gimje-si, Jeollabuk-do (Geomsan-dong, Gimje Geomsan Chalet 1st Apartment) Chalet 1st Apartment Building 103-202		Postal Code 54398 Country KOREA TEL 010-2529-9536 FAX 010-2529-9536	
内容品詳細 health food		HSコード 1		原産国 正味重量 個数 価格 USD 21		損害賠償額 (円) 商品見本 贈物 ☐ 商品 ☐ 商品見本 ☐ 贈品 ☒ 贈品 ☐ その他 ☐ 返送品 ☐ 郵便 ☐		郵便料金 (円) 送料金 (円) 送料金 (円) 合計 (円) (Gross Weight) (Postage) 日本円換算 額合計 (円)	
						621 日本円換算 額合計 (円)		交付日付印 Date Stamp	
						No commercial value for customs purpose only.			

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の増額のため、開報される場合があることに留意します。



* E N 1 3 2 4 6 1 3 9 0 J P *



10年保存

受付局控